

Séance ordinaire du 27 avril 2021

Le comité exécutif de la Ville de Lévis siège en séance ordinaire le mardi vingt-sept avril deux mille vingt et un à neuf heures cinquante-sept, par visioconférence.

Sont présents: les membres du comité exécutif Serge Côté, Brigitte Duchesneau, Guy Dumoulin, Clément Genest et Janet Jones, formant quorum sous la présidence du président Gilles Lehouillier.

Assistent à la séance : Simon Rousseau, directeur général, Dominic Deslauriers, directeur général adjoint – développement durable, Gaétan Drouin, directeur général adjoint – services de proximité (partiellement), Christian Tanguay, directeur général adjoint – services administratifs, Félix Masson, directeur adjoint du cabinet et responsable des relations médias, et Marlyne Turgeon, greffière.

CE-2021-04-40**Adoption de l'ordre du jour**

Il est résolu d'adopter l'ordre du jour de la séance du comité exécutif du 27 avril 2021.

CE-2021-04-41**Besoin de main d'œuvre à la Direction de l'approvisionnement**

[Document d'aide à la décision GCH-2021-023](#)

Il est résolu d'autoriser les mouvements de main-d'œuvre à la Direction de l'approvisionnement, tels qu'ils sont précisés en annexe à la fiche de prise de décision GCH-2021-023, et d'autoriser la Direction de la gestion du capital humain à pourvoir tous les postes laissés vacants par ces mouvements de main-d'œuvre.

CE-2021-04-42**Relevé annuel des statistiques 2020 concernant les activités de la Cour municipale de Lévis**

[Document d'aide à la décision DAJSC-COU-2021-001](#)

Le relevé annuel des statistiques 2020 concernant les activités de la Cour municipale de Lévis, et déposé, à titre d'information.

CE-2021-04-43**Aides financières au bénéfice d'organismes de la communauté**

[Document d'aide à la décision GRE-2021-016](#)

Il est résolu d'accorder les aides financières aux organismes de la communauté, telles qu'elles sont indiquées en annexe à la fiche de prise de décision GRE-2021-016, pour le maintien de leurs activités auprès de la population lévisienne.

CE-2021-04-44**Financement de la dépense relative aux changements technologiques à la centrale d'appels 9-1-1**

[Document d'aide à la décision POL-911-2021-001](#)

Il est résolu de recommander au conseil de la Ville de financer la dépense relative aux changements technologiques à la centrale d'appels 9-1-1 au montant maximal de 375 000 \$, à même la réserve financière de la centrale d'appels 9-1-1.

CE-2021-04-45

Dépôt du procès-verbal de la réunion du comité consultatif sur la sécurité publique et la circulation du 4 mars 2021, installation de panneaux d'arrêt et Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement
[Document d'aide à la décision INC-2021-011](#)

Le procès-verbal de la réunion du comité consultatif sur la sécurité publique et la circulation tenue le 4 mars 2021, est déposé, à titre d'information.

Il est résolu de décréter l'installation de panneaux d'arrêt aux endroits suivants :

620° sur le chemin Harlaka, à l'intersection de la rue des Labours, en direction est et ouest.

Il est également résolu de recommander au conseil de la Ville d'adopter le Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement, tel qu'il est annexé à la fiche de prise de décision INC-2021-011. Ce règlement a pour objet de régir le stationnement sur une partie des rues Saint-Cyrille, Saint-Édouard (secteur Lévis) et Arthur-Baron (secteur Saint-Rédempteur).

CE-2021-04-46

Contrat à intervenir avec le Complexe de soccer Honco de Lévis concernant la location d'heures pour les terrains de soccer intérieur à ce complexe pour l'année 2021

[Document d'aide à la décision DVC-SPO-2021-003](#)

Il est résolu de conclure le contrat à intervenir avec le Complexe de soccer Honco de Lévis, concernant la location d'heures pour les terrains de soccer intérieur à ce complexe pour l'année 2021, tel qu'il est annexé à la fiche de prise de décision DVC-SPO-2021-003, et d'autoriser le maire et la greffière à signer tout document requis pour donner plein effet à la présente résolution.

CE-2021-04-47

Financement de la dépense relative à la réalisation du projet *Lévis 2.0* de transformation de l'organisation du travail et des espaces, de l'acquisition d'équipements et d'ameublements requis

[Document d'aide à la décision APP-2021-047](#)

Il est résolu de financer la dépense relative à la réalisation du projet *Lévis 2.0* de transformation de l'organisation du travail et des espaces, de l'acquisition d'équipements et d'ameublements requis au montant maximal de 400 000 \$, à même le règlement d'emprunt RV-2020-19-94.

CE-2021-04-48

Entente d'union pour l'acquisition regroupée de chlorure de sodium (sel de déglacage) pour la saison 2021-2022 à intervenir avec la Ville de Québec

[Document d'aide à la décision APP-2021-051](#)

Il est résolu de conclure l'entente d'union pour l'acquisition regroupée de chlorure de sodium (sel de déglacage) pour la saison 2021-2022 à intervenir

avec la Ville de Québec, telle qu'elle est annexée à la fiche de prise de décision APP-2021-051, et d'autoriser le maire et la greffière à signer tout document requis pour donner plein effet à la présente résolution.

CE-2021-04-49

Dépôt de la liste de tous les contrats comportant une dépense de plus de 25 000 \$ conclus par le comité exécutif pour la période du 1^{er} janvier au 31 mars 2021

[Document d'aide à la décision APP-2021-055](#)

La liste suivante de certains contrats au 31 mars 2021, est déposée, à titre d'information :

- liste de tous les contrats comportant une dépense de plus de 25 000 \$ conclus par le comité exécutif du 1^{er} janvier au 31 mars 2021 (article 477.3, 1^{er} alinéa, de la *Loi sur les cités et villes*).

Il est résolu de déposer cette à liste à une prochaine séance du conseil de la Ville.

CE-2021-04-50

Rejet d'une soumission et attribution du contrat pour la collecte et le transport des déchets en contenants à chargement avant

[Document d'aide à la décision APP-2021-058](#)

Il est résolu de recommander au conseil de la Ville :

- de rejeter la soumission de Sani-Terre environnement inc. considérant son inscription au *Registre des entreprises ayant fait l'objet d'une évaluation de rendement insatisfaisant*;
 - d'attribuer le contrat pour la collecte et le transport des déchets en contenants à chargement avant (appel d'offres 2021-50-13), à Centre mécanique AGH inc., pour une durée de cinq ans, aux prix mentionnés à sa soumission, pour une dépense estimée à 6 921 765,60 \$, avant TPS et TVQ, et dont le prix sera indexé à compter de la deuxième année du contrat selon l'indice des prix à la consommation et le prix du carburant, le tout conformément au devis et à sa soumission.
-

CE-2021-04-51

Attribution du contrat pour la fourniture de services professionnels en arpentage pour les années 2021 à 2023

[Document d'aide à la décision APP-2021-059](#)

Il est résolu d'attribuer le contrat pour la fourniture de services professionnels en arpentage pour les années 2021 à 2023 (appel d'offres 2021-55-25), à Gendron Lefebvre arpenteurs-géomètres inc., pour une dépense estimée à 330 450 \$, avant TPS et TVQ, conformément au devis et à sa soumission.

CE-2021-04-52**Attribution du contrat pour la fourniture de services professionnels pour la réalisation d'un plan d'adaptation aux changements climatiques**[Document d'aide à la décision APP-2021-060](#)

Il est résolu d'attribuer le contrat pour la fourniture de services professionnels pour la réalisation d'un plan d'adaptation aux changements climatiques (appel d'offres 2021-55-23), à WSP Canada inc., pour une dépense estimée à 92 800 \$, avant TPS et TVQ, conformément au devis et à sa soumission.

CE-2021-04-53**Attribution du contrat pour la fourniture de camions dix roues (PNBV, 31 200 kg)**[Document d'aide à la décision APP-2021-064](#)

Il est résolu d'attribuer le contrat pour la fourniture de camions dix roues (PNBV, 31 200 kg) (appel d'offres 2021-50-36), à Camions globocam Québec et Lévis inc., au prix de 565 185\$, avant TPS et TVQ, conformément au devis et à sa soumission.

CE-2021-04-54**Levée de la séance**

La séance est levée à 13 h 08.

Gilles Lehouillier, président
du comité exécutif

Marlyne Turgeon, secrétaire
du comité exécutif
